

八

将葡萄牙文列为非洲经济委员会
的正式和(或)工作

语 文

审议了秘书长关于将葡萄牙文列为非洲经济委员会的正式和(或)工作语文的报告^⑤以及行政和预算问题咨询委员会的有关报告,^⑥

1. 决定对于将葡萄牙文列为非洲经济委员会的“正式工作语文”所要求的资源不采取行动;

2. 又决定将“正式工作语文”一词的意义问题交给非洲经济委员会和经济及社会理事会加以阐明,以便及时提交大会第四十一届会议审议。

九

消除《联合国条约汇编》
的出版积压情况

注意到秘书长关于消除《联合国条约汇编》的出版积压情况的报告。^⑦

^⑤A/C.5/40/13和Corr.1,附件一,第13.5和13.6段。

^⑥《大会正式记录,第四十届会议,补编第7A号》(A/40/7/Add.1-18),A/40/7/Add.5号文件,第10-18段。

^⑦A/C.5/40/49。

十

1986年国际电子计算中心的概算

核准1986年国际电子计算中心的概算额为\$5,365,500。

十一

政治和安全理事会事务部新闻处

决定在方案和协调委员会及大会审议秘书长关于政治和安全理事会事务部新闻处的评价报告以前,将该新闻处1986年的人力资源保持在目前水平上。

十二

工作人员申诉制度

核准行政和预算问题咨询委员会在其关于1986-1987两年期方案概算的第一次报告第一章第67至72段内提出的评论和建议。^⑧

1985年12月18日

第122次全体会议

40/253. 1986 - 1987 两年期方案预算

A

1986 - 1987 两年期预算经费

大会,

决议 1986 - 1987 两年期:

1. 核拨经费总额\$1,663,341,500,用途如下:

款次	(美元)
第一编. 通盘决策、领导和协调	
1. 通盘决策、领导和协调.....	45 090 200
第一编合计	<u>45 090 200</u>

款次	(美元)
第二编. 政治和安全理事会事务; 维持和平行动	
2 A. 政治和安全理事会事务; 维持和平行动.....	83 786 600
2 B. 裁军事务活动.....	9 853 500
第二编合计	93 640 100
第三编. 政治事务、托管和非殖民化	
3. 政治事务、托管和非殖民化.....	25 606 800
第三编合计	25 606 800
第四编. 经济、社会和人道主义活动	
4. 决策机关(经济和社会活动).....	2 526 100
5 A. 发展和国际经济合作总干事办公室.....	3 814 000
5 B. 科学和技术促进发展中心.....	4 230 300
5 C. 区域委员会联络处.....	665 100
6. 国际经济和社会事务部.....	54 160 700
7. 技术合作促进发展部.....	20 218 300
8. 经济和社会事项秘书处服务厅.....	4 387 700
9. 跨国公司.....	10 078 000
10. 欧洲经济委员会.....	26 767 900
11. 亚洲及太平洋经济社会委员会.....	34 818 400
12. 拉丁美洲和加勒比经济委员会.....	45 293 700
13. 非洲经济委员会.....	48 166 300
14. 西亚经济社会委员会.....	33 707 500
15. 联合国贸易和发展会议.....	60 135 300
16. 国际贸易中心.....	8 041 300
17.	
18. 联合国环境规划署.....	10 142 400
19. 联合国人类住区(生境)中心.....	8 610 400
20. 国际麻醉品管制.....	6 291 200
21. 联合国难民事务高级专员办事处.....	34 485 200
22. 联合国救灾协调专员办事处.....	5 708 300
23. 人权.....	11 675 400
24. 技术合作经常方案.....	29 277 200
第四编合计	463 200 700
第五编. 国际司法和国际	
25. 国际法院.....	10 500 800
26. 法律活动.....	15 896 500
第五编合计	26 397 300
第六编. 新闻	
27. 新闻.....	75 668 900

款次	(美元)
第六编合计	75 668 900
第七编. 共同支助事务	
28. 行政和管理.....	321 993 400
29. 会议和图书馆事务.....	288 823 600
第七编合计	610 817 000
第八编. 特别费	
30. 联合国公债.....	16 758 600
第八编合计	16 758 600
第九编. 工作人员薪金税	
31. 工作人员薪金税.....	275 416 800
第九编合计	275 416 800
第十编. 基本建设支出	
32. 房地建筑、改造、改良及主要维持费.....	30 145 100
第十编合计	30 145 100
第十一编. 特别赠款	
33. 给予联合国训练研究所的赠款	600 000
第十一编合计	600 000
总 计	1 663 341 500

2. 授权秘书长在征得行政和预算问题咨询委员会同意后, 可将预算各款经费互相流用;

3. 预算各款所列订约承印费净额总数, 应在联合国出版物委员会指导下统一管理;

4. 第四编第24款内技术合作经常方案的经费应按照《联合国财务条例》支配, 但债务的定义以及债务的有效期间则应遵照下列的程序:

(a) 本两年期个人服务方面核定的付款义务在下两年期中仍然有效, 但有关专家必须在本两年期终结前委定, 而且本两年期经费中为这项用途核定的承付款项所包括的全部期间不得超过二十四个月;

(b) 本两年期研究金项下核定付款的义务在未付清以前继续有效, 但研究员必须由申请国政府推荐并经本组织接受, 而且已向申请国政府发出授予研究金的正式函件;

(c) 本两年期在用品和设备方面所订的合同或定单上承付的款项除非取消, 否则仍然有效, 直到全部付给承包商或卖主时为止;

5. 除上文第1段核拨的经费外, 另由图书馆捐赠基金积累收入项下为1986-1987两年期每年核拨\$19,000, 备供万国宫图书馆购买书籍、期刊、地图和图书馆设备之用, 并充作符合捐赠基金的目标和规定的其他费用;

6. 除上文第 1 和 5 段核拨的经费外, 又特别为 1986 年拨出 \$2,400 万, 供作联合国工业发展组织的借款。按照 1979 年 12 月 13 日大会第 34/96 号决议第 8 段的规定, 这笔款项将存入特别帐户, 用以支付新机构 1986 历年的开办费用。联合国工业发展组织偿还的款项将存入特别帐户内。

1985 年 12 月 18 日

第 122 次全体会议

B

1986 - 1987 两年期收入概算

大会,

决议 1986 - 1987 两年期:

1. 核定会员国摊款以外的收入概算总额 \$317,465,600, 分列如下:

收入款次	(美元)
第一编. 工作人员薪金税收入	
1. 工作人员薪金税收入.....	279 485 500
第一编合计	279 485 500
第二编. 其他收入	
2. 一般收入.....	28 570 000
3. 生利事业.....	9 410 100
第二编合计	37 980 100
总 计	317,465,600

2. 工作人员薪金税收入, 按照 1955 年 12 月 15 日大会第 973(X) 号决议的规定, 应记入衡平征税基金;

3. 预算经费内所未开列的联合国邮政管理处、参观事务、饮食供应及有关事务, 停车场业务, 电视事务和销售出版物的直接费用, 应由各该业务收入项下支付;

4. 来自联合国工业发展组织偿还上文决议 A 第 6 段核拨给该组织的特别借款 \$2,400 万的收入应记入 1987 年收入第 2 款(一般收入)项下。

1985 年 12 月 18 日

第 122 次全体会议

C

1986 年度经费的筹措

大会,

决议 1986 年度:

1. 核拨预算经费共 \$860,098,850, 即按照上文决议 A 第 1 段为 1986 - 1987 两年期核定经费的半数 \$831,670,750, 上文决议 A 第 6 段所列仅供 1986 年支用的 \$2,400 万, 并算入 1984 - 1985 年工作人员薪金税以外收入的订正数减少额 \$8,025,300,^⑤ 1984 - 1985 年的订正经费减少额 \$2,597, 200^⑥ 及偿还根据 1983 年 12 月 20 日第 38/226A 号决议第 6 段的规定在 1984 年承付的数额 \$1,000,000, 应按照《联合国财务条例》内条例 5.1 和 5.2 筹措如下:

(a) 上文决议 B 核定的 1986 - 1987 两年期工作人员薪金税以外收入概算的半数和联合国工业发展组织偿还借款所产生的收入共 \$18,990,050;

(b) 按照大会 1985 年 12 月 18 日第 40/248 号决议中关于 1986 年、1987 年和 1988 年会费分摊比额表的规定, 向会员国征收会费 \$841,108,800;

2. 按照大会 1955 年 12 月 15 日第 973(X) 号决议的规定, 各会员国在衡平征税基金项下推得的款额共计 \$140,674,450, 应准予分别抵充各该会员国的会费摊额, 该项款额包括:

(a) 上文决议 B 核定的 1986 - 1987 两年期工作人员薪金税收入概算的半数 \$139,742,750;

(b) 1984-1985 两年期工作人员薪金税订正收入的增加数 \$931,700。^⑦

1985 年 12 月 18 日

第 122 次全体会议

^⑤ 见第 40/239B 号决议。

^⑥ 见第 40/239A 号决议。

40/254. 1986-1987 两年期临时及非常费用

大会,

1. 授权秘书长, 在事先征得行政和预算问题咨询委员会的同意后, 遵照《联合国财务条例》及下面第 3 段的规定, 于 1986-1987 两年期承担该两年期间和以后的临时及非常费用的开支, 但遇下列情形时无须征得咨询委员会的同意:

(a) 所承担的费用经秘书长证明与维持和平及安全有关, 其总额在 1986-1987 两年期的任何一年内不超过 \$200 万;

(b) 所承担的费用经国际法院院长证明与下列事项有关:

(一) 专案法官的任命(《国际法院规约》, 第三十一条), 其费用总额不超过 \$250,000;

(二) 襄审官的任命(《规约》, 第三十条), 或证人的传唤及鉴定人的任命(《规约》, 第五十条), 其费用总额不超过 \$75,000;

(三) 国际法院在海牙以外开庭(《规约》, 第二十二条), 其费用总额不超过 \$100,000;